

## PROGRAMME DE FORMATION ET PERFECTIONNEMENT

Par jour :

- Début : 8h00 Fin : 16h00
- 2 périodes sur glace (doit avoir son entraîneur)
- 2 sessions de hors glace supervisées par jour (hip hop, atelier théâtre, stretch, gym)

### TARIFS CAMP DE JOUR À LA SEMAINE

Frais d'inscription de 40,00\$ par patineur

5 jours / semaine.....150\$

4 jours / semaine.....135\$

3 jours / semaine.....125\$

Service de garde .....6\$ par période

• Service de garde offert de 7h00 à 8h00 (période 1) et 16h à 17h30 (période 2).

Les frais de service de garde sont en sus.

• Si vous venez chercher votre enfant après 17h30 des frais de 6\$/15 min vous seront facturés.

• Les journées que vous prenez pour votre enfant ne pourront être ni reportées, ni remplacées, ni remboursées.

### Responsabilités

Le camp de jour, le Centre Élite de Patinage Artistique Boucherville et le Centre Gilles Chabot et tous leurs intervenants ne se tiennent pas responsables pour toutes déficiences mécaniques, dommages, vols ou pertes. Comme condition de leur participation au camp de jour de patinage, tous les participants et leurs parents ou tuteurs acceptent d'assumer tous les risques de blessures aux patineurs ou dommages à leurs effets personnels résultant de, causé par ou en rapport avec la tenue de l'entraînement sur la glace et hors glace. Les participants ne devront faire aucune réclamation contre les membres du camp de jour et du comité du C.E.P.A.B., les responsables de l'aréna et les intervenants autorisés durant l'entraînement estival. CE RENONCEMENT EST LA CONDITION «SINE QUA NON» DE L'ACCEPTATION DU PARTICIPANT.

• Les patineurs doivent être membres d'un Club de patinage artistique.

• Les entraîneurs doivent être membres de Patinage Canada. Les cartes d'entraîneur et de premiers soins pourront être demandées.

• Le camp de jour se réserve le droit de changer les catégories, d'accorder des permissions spéciales ou d'avoir des exigences particulières pour certains patineurs. Les règlements du centre élite s'appliquent pour le camp de jour.

• Le camp de jour se dégage de toutes responsabilités advenant l'annulation de sessions pour des circonstances hors de son contrôle.

• Aucune confirmation des inscriptions ne sera envoyée aux participants.

• Modalité de paiement : par chèque

• 2 versements.

1<sup>er</sup> versement : 50% des frais + 40\$ frais inscription + frais de service de garde en date du 15 avril 2011

2<sup>e</sup> versement : 50% des frais avant l'ouverture du camp de jour.

Aucun chèque post-daté après le 24 juin 2011 ne sera accepté.

• Date limite d'inscription : 15 avril 2011

### Informations générales et règlements

Toutes les sessions auront lieu au :

Centre Gilles-Chabot  
565, boulevard de Mortagne  
Boucherville (Québec) J4B 1Z6  
(450) 655-7311  
Télécopieur : (450) 655-3531

Le camp de jour se réserve le droit d'annuler une session si le nombre d'inscriptions est insuffisant.

Les inscriptions seront faites sur la base du premier arrivé, premier servi.

# Camp de jour

Sous l'égide du  
Centre Élite de patinage artistique Boucherville



École de patinage  
Sanctionnée par la F.P.A.Q.  
& Patinage Canada

Adm : (450) 641-1695  
Télécopieur : (450) 641-9775  
P/info : (450) 449-5904 - 641-2691  
[www.centreelite.ca](http://www.centreelite.ca)

## CAMP DE JOUR PATINAGE ARTISTIQUE

du  
27 juin au 19 août 2011

Pour toutes informations veuillez contacter

Nadine Beauchamp

450-583-0033

[nadine.beauchamp@csp.qc.ca](mailto:nadine.beauchamp@csp.qc.ca)

# Camp de jour Patinage artistique Fiche d'inscription

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_ Ville : \_\_\_\_\_

Code postal : \_\_\_\_\_ Téléphone : \_\_\_\_\_

Date de naissance : \_\_\_\_\_

# Assurance-maladie : \_\_\_\_\_ Expiration : \_\_\_\_\_

# Patinage Canada : \_\_\_\_\_ Club d'appartenance : \_\_\_\_\_

Nom de l'entraîneur : \_\_\_\_\_

Personne à joindre en cas d'urgence : \_\_\_\_\_ Téléphone : \_\_\_\_\_

Heure d'arrivée au service de garde : \_\_\_\_\_ Heure de départ : \_\_\_\_\_

## CAMP DE JOUR

DATE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	MONTANT
27 juin au 1 juillet						
4 au 8 juillet						
11 au 15 juillet						
18 au 22 juillet						
25 au 29 juillet						
1 au 5 août						
8 au 12 août						
15 au 19 août						
<b>TOTAL :</b>						

## SERVICE DE GARDE

DATE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	MONTANT
27 juin au 1 juillet						
4 au 8 juillet						
11 au 15 juillet						
18 au 22 juillet						
25 au 29 juillet						
1 au 5 août						
8 au 12 août						
15 au 19 août						
<b>TOTAL :</b>						

**FRAIS D'INSCRIPTION** 40,00\$

**GRAND TOTAL :**

**(frais d'inscription + camp de jour + service de garde)**

	40,00\$

Signature des parents : \_\_\_\_\_ Date : \_\_\_\_\_

Émettre un chèque à l'ordre de:

**Camp de jour Nadine Beauchamp** : 1<sup>er</sup> versement le 15 avril : 50% des frais + 40\$ (frais inscription) +  
frais service de garde

**Centre Elite Patinage Artistique Boucherville** : 2<sup>e</sup> versement au plus tard le 24 juin : 50% des frais

Envoyer à: **Centre Élite de Patinage Artistique Boucherville Inc. 565 boulevard De Mortagne Boucherville  
(Québec) J4B 5E4**

**DATE LIMITE D'INSCRIPTION: 15 avril 2011**